



Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal
Növény-, Talaj és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság
✉ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.
☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2942

ELŐADÓ: Botosné Olasz Zsuzsanna
HATÁROZATSZÁM: 04.2/1437-1/2011
OLDALAK SZÁMA: 5
MELLÉKLET: *Forgalomba hozatali és felhasználási engedélyokirat*

TÁRGY: *Italpollina trágyacsalád* forgalomba hozatali és felhasználási engedélye

A Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal, mint élelmiszerlánc-felügyeleti szerv (továbbiakban: engedélyező hatóság) a **ZFW Hortiservice KFT (6000 Kecskemét, Vadvíz u. 16.) ügyfél** által az **Italpollina trágyacsalád** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyének kiadása iránt előterjesztett kérelem alapján indult hatósági eljárásban meghozta az alábbi

H A T Á R O Z A T O T

Az engedélyező hatóság az **Italpollina trágyacsalád** forgalomba hozatali és felhasználási engedélyét az alábbiak szerint adja ki:

1. A készítmények kereskedelmi neve: *Italpollina 4-4-4 baromfitrágya*
Tribú 3-3-3 szarvasmarhatrágya

2. A készítmények típusa: szerves trágya

3. Gyártó: GITEN-ITALPOLLINA
Localita Caselmenini
5480 AA Schijndel (N. Br.) P.O.Box 12.
Olaszország
statisztikai számjel: No 833DT3

Engedélyes: ZFW Hortiservice KFT
6000 Kecskemét, Vadvíz u. 16.
statisztikai számjel: 11742805-4690-113-03

4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

Alapanyagok:

Italpollina 4-4-4 baromfitrágya: 100 % baromfitrágya
Tribú 3-3-3 szarvasmarhatrágya: 80 % szarvasmarhatrágya, 20 % lótrágya

Előírt minőségi feltételek

Italpollina 4-4-4 baromfitrágya

küllem: szürkés-világosbarnás színű, jellegzetes szagú, granulátum		
térfogattömeg (kg/dm ³)	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	90,0
szerves anyag tartalom (m/m%)sz.a.	legalább	80,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,3 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
20 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0

N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
P ₂ O ₅ tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
K ₂ O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
Ca tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	5,7
Mg tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,3

Tribú 3-3-3 szarvasmarhatrágya

küllem: szürkés-világosbarnás színű, jellegzetes szagú, granulátum

térfogattömeg (kg/dm ³)	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	90,0
szerves anyag tartalom (m/m%)sz.a.	legalább	80,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,3 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
20 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
P ₂ O ₅ tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
K ₂ O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
Ca tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	2,5
Mg tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,5

A termékcsalád mindkét tagjára vonatkozó előírások

As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	10,0
Cd tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	2,0
Co tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Cr tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Cu tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Hg tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	1,0
Ni tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Pb tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Se tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	5,0

5. Felhasználható:

Italpollina 4-4-4 baromfitrágya

- szántóföldi kultúrákban 0,5-2,0 t/ha, (szójában 0,3-0,4 t/ha),
- kertészeti kultúrákban
 - szabadföldi zöldségtermesztésben 1,2-1,5 t/ha,
 - üvegházi, fóliás zöldségtermesztésben 0,3-0,4 kg/m²,
 - üvegházi, fóliás dísznövénytermesztésben 0,06-0,12 kg/m²,
 - szőlő ültetvényben 0,8-1,2 t/ha,
 - almatermésű és csonthéjas gyümölcs ültetvényekben 1,2-1,5 t/ha,
 - bogyós gyümölcs ültetvényekben 0,8-1,5 t/ha,
 - szamóca ültetvényben 1,5-2,0 t/ha,
 - faiskolában 1,5-1,7 t/ha mennyiségben a talajra kiszórva, majd bekeverve,
 - faiskolai konténerek természetű közegéhez 8-12 kg/m³ mennyiségben hozzákeverve.

Nitrátérzékeny területeken évente legfeljebb 170 kg/ha nitrogén hatóanyag használható fel!

Tribu 3-3-3 szarvasmarhatrágya

- szántóföldi kultúrákban 0,8-2,0 t/ha, szójában 0,3-0,4 t/ha
- kertészeti kultúrákban
 - szabadföldi zöldségtermesztésben 1,2-2,0 t/ha,
 - üvegházi, fóliás zöldségtermesztésben 0,3-0,4 kg/m²,
 - üvegházi, fóliás dísznövénytermesztésben 0,06-0,12 kg/m²,
 - szőlő ültetvényben 1,5-2,0 t/ha,
 - almatermésű és csonthéjas gyümölcs ültetvényekben 1,5-2,0 t/ha,
 - bogyós gyümölcs ültetvényekben 0,6-0,8 t/ha,
 - szamóca ültetvényben 1,5-2,0 t/ha mennyiségben a talajra kiszórva, majd bekeverve.

Nitrátérzékeny területeken évente legfeljebb 170 kg/ha nitrogén hatóanyag használható fel!

6. Veszélyesség, munkaegészségügyi óvórendszabályok

6.1. Veszélyességi besorolás, veszélyjel: nem jelölésköteles

6.2. A veszélyes anyagok kockázataira utaló R mondatok: -

6.3. A veszélyes anyagok biztonságos használatára utaló S mondatok:

- S 2 Gyermekek kezébe nem kerülhet.
 S 13 Élelmiszertől, italtól és állati takarmánytól távol tartandó.
 S 20/21 A használat közben enni, inni és dohányozni nem szabad.
 S 36/37/39 Megfelelő védőruházatot, védőkesztyűt és szem-/arcvédőt kell viselni

6.4. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

6.5. Munkaegészségügyi előírások:

A készítménnyel végzett munka során figyelembe kell venni a mindenkor érvényes munkaegészségügyi előírásokat. Szembe, szájba és sérült bőrfelületre való jutását kerülni kell. Munka közben többszöri kézmosás, a munka végeztével alapos tisztálkodás, zuhanyozás, és ruhaváltás szükséges. Fertőzés, allergiás megbetegedés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani.

6.6. Védőfelszerelés előkészítőknél és felhasználóknál:

Védőruha, védőkalap, védőkesztyű, védőszemüveg, védőlábbeli, lakossági (esetenkénti) kis mennyiségű felhasználás esetén védőkesztyű.

6.7. Elsősegély nyújtási eljárás:

Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

7. Környezetvédelmi előírások:

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: mérsékelt tűzveszélyes „D” tűzveszélyességi osztály.

9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság

9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok: 1,5 kg-os papírdoboz, 2,5-5-10-25 kg-os polietilén zsák, 600-500 kg-os polieszter zsák

9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1.,2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a hatóanyag tartalom.

9.3. Tárolási körülmények: száraz, hűvös, fedett helyen

9.4. Eltarthatóság ideje: eredeti, zárt csomagolásban 1 év

10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám: 310100

11. Egyéb előírások:

A készítmény nem tartalmazhat csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroorganizmusokat, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

12. Az engedély érvényessége: 2021. március 4.

Az engedélyezési eljárás díja 333.000.- Ft, amelyet ügyfél megfizetett.

Jelen határozat ellen közigazgatási úton további jogorvoslatnak helye nincs. A határozat felülvizsgálata jogszabálysértésre hivatkozással kérhető a Fővárosi Bíróságtól a határozatot hozó engedélyező hatóság elleni kereset indításával. A keresetlevelet (3 példányban) az engedélyező hatóságnál a felülvizsgálni kért határozat közzétételétől számított harminc napon belül kell benyújtani vagy ajánlott küldeményként kell postára adni.

INDOKOLÁS

A határozat indokolás része nem nyilvános.

Budapest, 2011. március 4.

**Dr. Bognár Lajos mb. elnök
nevében és megbízásából**

**Jordán László
igazgató**

P.H.

Kapja:

1. Ügyfél
2. Irattár



Mezőgazdasági Szakigazgatási Hivatal
Növény-, Talaj és Agrárkörnyezet-védelmi Igazgatóság
☒ 1118 Budapest, Budaörsi út 141-145.
☎ 1/309-1000; Fax: 1/246-2942

ITALPOLLINA TRÁGYACSALÁD FORGALOMBA HOZATALI ÉS FELHASZNÁLÁSI ENGEDÉLYOKIRATA

1. A készítmények kereskedelmi neve: *Italpollina 4-4-4 baromfitrágya*
Tribú 3-3-3 szarvasmarhatrágya

2. A készítmények típusa: szerves trágya

3. Gyártó: GITEN-ITALPOLLINA
Localita Caselmenini
5480 AA Schijndel (N. Br.) P.O.Box 12.
Olaszország
statisztikai számjel: No 833DT3

Engedélyes: ZFW Hortiservice KFT
6000 Kecskemét, Vadvíz u. 16.
statisztikai számjel: 11742805-4690-113-03

4. Alapanyagok, előírt minőségi feltételek:

Alapanyagok:

Italpollina 4-4-4 baromfitrágya: 100 % baromfitrágya
Tribú 3-3-3 szarvasmarhatrágya: 80 % szarvasmarhatrágya, 20 % lótrágya

Előírt minőségi feltételek

Italpollina 4-4-4 baromfitrágya

küllem: szürkés-világosbarnás színű, jellegzetes szagú, granulátum

térfogattömeg (kg/dm ³)	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	90,0
szerves anyag tartalom (m/m%)sz.a.	legalább	80,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,3 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
20 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
P ₂ O ₅ tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
K ₂ O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	4,0
Ca tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	5,7
Mg tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	1,3

Tribú 3-3-3 szarvasmarhatrágya

küllem: szürkés-világosbarnás színű, jellegzetes szagú, granulátum

térfogattömeg (kg/dm ³)	legfeljebb	0,9
szárazanyag tartalom (m/m%)	legalább	90,0

szerves anyag tartalom (m/m%)sz.a.	legalább	80,0
pH (10 %-os vizes szuszpenzióban)		7,3 ± 0,5
szemcseméret összetétel		
20 mm alatt (m/m%)	legalább	100,0
N tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
P ₂ O ₅ tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
K ₂ O tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	3,0
Ca tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	2,5
Mg tartalom (m/m%) sz.a.	legalább	0,5

A termékcsalád mindkét tagjára vonatkozó előírások

As tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	10,0
Cd tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	2,0
Co tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Cr tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Cu tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Hg tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	1,0
Ni tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	50,0
Pb tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	100,0
Se tartalom (mg/kg) sz.a.	legfeljebb	5,0

5. Felhasználható:

Italpollina 4-4-4 baromfitrágya

- szántóföldi kultúrákban 0,5-2,0 t/ha, (szójában 0,3-0,4 t/ha),
- kertészeti kultúrákban
 - szabadföldi zöldségtermesztésben 1,2-1,5 t/ha,
 - üvegházi, fóliás zöldségtermesztésben 0,3-0,4 kg/m²,
 - üvegházi, fóliás dísznövénytermesztésben 0,06-0,12 kg/m²,
 - szőlő ültetvényben 0,8-1,2 t/ha,
 - almatermésű és csonthéjas gyümölcs ültetvényekben 1,2-1,5 t/ha,
 - bogyós gyümölcs ültetvényekben 0,8-1,5 t/ha,
 - szamóca ültetvényben 1,5-2,0 t/ha,
 - faiskolában 1,5-1,7 t/ha mennyiségben a talajra kiszórva, majd bekeverve,
 - faiskolai konténerek termeszto közegéhez 8-12 kg/m³ mennyiségben hozzákeverve.

Nitrátérzékeny területeken évente legfeljebb 170 kg/ha nitrogén hatóanyag használható fel!

Tribu 3-3-3 szarvasmarhatrágya

- szántóföldi kultúrákban 0,8-2,0 t/ha, szójában 0,3-0,4 t/ha
- kertészeti kultúrákban
 - szabadföldi zöldségtermesztésben 1,2-2,0 t/ha,
 - üvegházi, fóliás zöldségtermesztésben 0,3-0,4 kg/m²,
 - üvegházi, fóliás dísznövénytermesztésben 0,06-0,12 kg/m²,
 - szőlő ültetvényben 1,5-2,0 t/ha,
 - almatermésű és csonthéjas gyümölcs ültetvényekben 1,5-2,0 t/ha,
 - bogyós gyümölcs ültetvényekben 0,6-0,8 t/ha,
 - szamóca ültetvényben 1,5-2,0 t/ha mennyiségben a talajra kiszórva, majd bekeverve.

Nitrátérzékeny területeken évente legfeljebb 170 kg/ha nitrogén hatóanyag használható fel!

6. Veszélyesség, munkaegészségügyi óvórendszabályok

6.1. Veszélyességi besorolás, veszélyjel: nem jelölésköteles

6.2. A veszélyes anyagok kockázataira utaló R mondatok: -

6.3. A veszélyes anyagok biztonságos használatára utaló S mondatok:

- S 2 Gyermekek kezébe nem kerülhet.
- S 13 Élelmiszertől, italtól és állati takarmánytól távol tartandó.
- S 20/21 A használat közben enni, inni és dohányozni nem szabad.
- S 36/37/39 Megfelelő védőruházatot, védőkesztyűt és szem-/arcvédőt kell viselni

6.4. Munkaegészségügyi várakozási idő: 0 nap

6.5. Munkaegészségügyi előírások:

A készítménnyel végzett munka során figyelembe kell venni a mindenkor érvényes munkaegészségügyi előírásokat. Szembe, szájba és sérült bőrfelületre való jutását kerülni kell. Munka közben többszöri kézmosás, a munka végeztével alapos tisztálkodás, zuhanyozás, és ruhaváltás szükséges. Fertőzés, allergiás megbetegedés esetén vagy annak gyanújakor a munkát azonnal félbe kell szakítani.

6.6. Védőfelszerelés előkészítőknak és felhasználóknak:

Védőruha, védőkalap, védőkesztyű, védőszemüveg, védőlábbeli, lakossági (esetenkénti) kis mennyiségű felhasználás esetén védőkesztyű.

6.7. Elsősegély nyújtási eljárás:

Helyszíni elsősegély után (lásd általános eljárás) orvosi, intézeti ellátást kell biztosítani.

7. Környezetvédelmi előírások:

Tilos a készítményt, fel nem használt maradékát, azzal szennyezett csomagolóburkolatát folyókba, állóvizekbe, vízfolyásokba, tározókba juttatni.

Bioszféra rezervátumokban, fokozottan védett területeken felhasználásuk tilos! Természetvédelmi területeken, nemzeti parkokban és tájvédelmi körzetekben kizárólag az illetékes természetvédelmi kezelő előzetes hozzájárulásával juttatható ki.

A vízi szervezetek védelme és a vízminőség biztosítása érdekében tilos a készítményt az álló- és folyóvizek partjától számított 50 m-es távolságon belül tárolni és kijuttatni.

8. Tűz- és robbanás veszélyességi besorolás: mérsékelten tűzveszélyes „D” tűzveszélyességi osztály.

9. Csomagolás, tárolás, eltarthatóság

9.1. Csomagolóanyag, töltő súlyok: 1,5 kg-os papírdoboz, 2,5-5-10-25 kg-os polietilén zsák, 600-500 kg-os polieszter zsák

9.2. Csomagolóeszközön illetve kísérőokmányon feltüntetendő adatok:

Gyártási dátum, az engedély száma, az engedélyokirat 1.,2., 3., 5., 6., 7., 8., 9., 10. és 12. pontja, valamint 4. pontjából a hatóanyag tartalom.

9.3. Tárolási körülmények: száraz, hűvös, fedett helyen

9.4. Eltarthatóság ideje: eredeti, zárt csomagolásban 1 év

10. Kérelmező által megadott vámtarifaszám: 310100

11. Egyéb előírások:

A készítmény nem tartalmazhat csírázást, növekedést gátló anyagokat, karantén gyomok magvait illetve ezek vegetatív részeit, humán-, állat- és növény egészségügyi szempontból káros, fertőző makro- és mikroszervezeteket, mérgező, szennyező és radioaktív anyagokat.

12. Az engedély érvényessége: 2021. március 4.

Budapest, 2011. március 4.

**Dr. Bognár Lajos mb. elnök
nevében és megbízásából**

**Jordán László
igazgató**

P.H.